

中国盆景赏石

CHINA PENJING
& SCHOLAR'S ROCKS



主编：中国盆景艺术家协会
Edited by China Penjing Artists Association
2012-1 January 2012

- 从世界各国和地区的盆景座次排名表说起
- 2011 中国久发杯盆景展在江苏南通举办
- 中国盆景大师颁证典礼在广西北海举办
- 第十一届亚太盆景赏石大会在日本高松推出
- 首届中国盆景技师评比在江苏南通颁布



中国林业出版社 China Forestry Publishing House



我们也



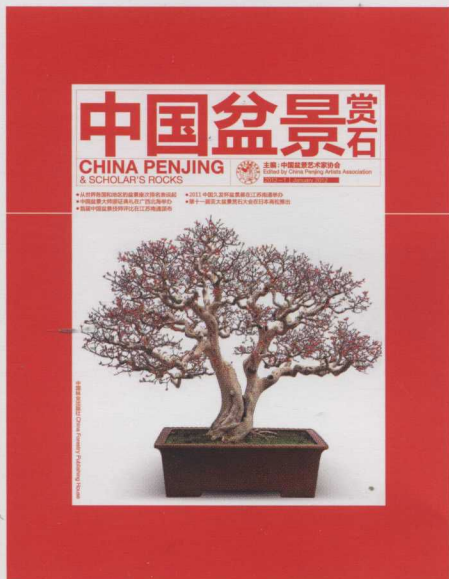
中国盆景赏石

2012-1

January 2012



中国林业出版社 China Forestry Publishing House



向世界一流水准努力的
——中文高端盆景媒体

《中国盆景赏石》

世界上第一本多语种全球发行的大型盆景媒体
向全球推广中国盆景文化的传媒大使
为中文盆景出版业带来全新行业标准

《中国盆景赏石》

2012年1月起

正式开始全球(月度)发行

图书在版编目(CIP)数据

中国盆景赏石·2012.1/中国盆景艺术家协会主编. —北京:中国林业出版社, 2012.1

ISBN 978-7-5038-6477-3

I. ①中… II. ①中… III. ①盆景—观赏园艺—中国—文集 ②奇石—中国—文集 IV. ① S688.1-53 ② G894-53
中国版本图书馆 CIP 数据核字 (2012) 第 008117 号

责任编辑:何增明 张华

出版:中国林业出版社

E-mail:cfphz@public.bta.net.cn

电话:(010) 83286967

社址:北京西城区德内大街刘海胡同7号

邮编:100009

发行:新华书店北京发行所

印刷:北京利丰雅高长城印刷有限公司

开本:230mm×300mm

版次:2012年1月第1版

印次:2012年1月第1次

印张:8.5

字数:200千

定价:48.00元

主办、出品、编辑:



中国盆景艺术家协会

E-mail: penjingchina@yahoo.com.cn

Sponsor/Produce/Edit: China Penjing Artists Association

合作:中国花卉盆景杂志社等

Co-Sponsor: China Flower & Penjing Magazine.etc

创刊人、总出版人:苏放 Founder& Publisher: Su Fang

电子邮件: E-mail: sufangcpaa@foxmail.com

《中国盆景赏石》荣誉行列——集体出版人(以姓氏笔画为序):

于建涛、王永康、王礼宾、申洪良、刘常松、刘传刚、刘永洪、汤锦铭、李城、李伟、李正银、芮新华、吴清昭、吴明选、吴成发、陈明兴、罗贵明、杨贵生、胡世勋、柯成昆、谢克英、曾安昌、樊顺利、黎德坚、魏积泉

总编辑Editor-in-Chief: 苏放 Su Fang

名誉总编辑Honorary Editor-in-Chief: 苏本一 Su Benyi

名誉总编委Honorary Editor: 梁悦美 Amy Liang

名誉总顾问Honorary Advisor: 张世藩 Zhang Shifan

美术总监Art Director: 杨竞 Yang Jing

美编Graphic Designers: 杨竞Yang Jing 杨静Yang Jing 孙舫 Sun Fang

专职摄影师Photographer: 纪武军 Ji Wujun

总编助理Assistant of Chief Editor: 王素华 Wang Suhua

编辑Editors: 王素华 Wang Suhua 闫静 Yan Jing

实习编辑Intern Editors: 马琳 Ma Lin 宋宇婷 Song Yuting

本刊编辑报道热线: 010-58693878 (每周一至周五: 上午9:00-下午17:30)

News Report Hotline: 010-58693878 (9:00a.m to 5:30p.m, Monday to Friday)

传真Fax: 010-58693878

本刊投稿邮箱Contribution E-mail: CPSR@foxmail.com

会员订阅及协会事务咨询热线: 010-58690358 (每周一至周五: 上午9:00-下午17:30)

Subscribe and Consulting Hotline: 010-58690358 (9:00a.m to 5:30p.m, Monday to Friday)

通信地址: 北京市朝阳区建外SOHO16号楼1615室 邮编: 100022

Address: JianWai SOHO Building 16 Room 1615, Beijing ChaoYang District, 100022 China

编委Editors: (以姓氏笔画为序) 于建涛、王永康、王礼宾、王选民、申洪良、刘常松、刘传刚、刘永洪、汤锦铭、李城、李伟、李正银、张树清、芮新华、吴清昭、吴明选、吴成发、陈明兴、陈瑞祥、罗贵明、杨贵生、胡世勋、郑永泰、柯成昆、赵庆泉、徐文强、徐昊、袁新义、张华江、谢克英、曾安昌、鲍世祺、潘仲连、樊顺利、黎德坚、魏积泉、蔡锡元、李先进

中国台湾及海外名誉编委顾问: 山田登美男、小林国雄、须藤进、小泉熏、郑诚恭、成范永、李仲鸿、金世元、森前诚二 Overseas Honorary Editors and Advisors: Yamada Tomio, Kobayashi Kunio, Sudo Susumu, Koizumi Kaoru, Zheng Chenggong, Sung Bumyoung, Li Zhonghong, Kim Saewon, Morimae Seiji

技术顾问: 潘仲连、赵庆泉、铃木伸二、郑诚恭、胡乐国、徐昊、王选民、谢克英、李仲鸿、郑建良

Technical Advisers: Pan Zhonglian, Zhao Qingquan, Suzuki Shinji, Zheng Chenggong, Hu Leguo, Xu Hao, Wang Xuanmin, Xie Keying, Li Zhonghong, Zheng Jianliang

本刊协办单位: 中国罗汉松生产研究示范基地【广西北海】、中国盆景名城——顺德、《中国盆景赏石》广东东莞真趣园读者俱乐部、广东中山古镇绿博园、中国盆景艺术家协会中山古镇绿博园会员俱乐部、漳州百花村中国盆景艺术家协会福建会员俱乐部、南通久发绿色休闲农庄公司、宜兴市鉴云紫砂盆艺研究所、广东中山虫二居盆景园、漳州天福园古玩城

本期《中国盆景赏石》驻中国各地盆景新闻报道通讯站点: 鲍家盆景园(杭州)、湖北“山茅草堂”盆景园、常州随园、常州市职工盆景协会、厦门柯家花园、南京市职工盆景协会、景铭盆景园、深圳“趣怡园”、福建晋江鸿江盆景植物园、中国盆景大观园(顺德)、“中华园”(威海)、佛山奥园置业、清怡园(昆山)、樊氏园林景观有限公司(合肥)、成都三邑园艺绿化工程有限责任公司、漳州百花村中国盆景艺术家协会福建会员交流基地、真趣园(东莞)、屹松园(昆山)、广西北海银阳园艺有限公司、湖南裕华化工有限公司盆景园、海南省盆景专业委员会、海口市花卉盆景产业协会、海南鑫山源热带园林艺术有限公司、自贡市贡井百花苑度假山庄、苏州遂苑(苏州)、厦门市盆景花卉协会、苏州盆景协会、厦门雅石盆景协会、广东省盆景协会、广东顺德盆景协会、广东东莞茶山盆景协会、南京市职工盆景协会、重庆市星星矿业盆景园、浙江省盆景协会、山东省盆景艺术家协会、广东大良盆景协会、广东容桂盆景协会、北京盆景赏石艺术研究会、江西萍乡市盆景协会、中国盆景艺术家协会四川会员俱乐部、《中国盆景赏石》(文登)五针松生产研究读者俱乐部、漳州瑞祥阁艺术投资有限公司、泰州盆景研发中心、芜湖金日矿业有限公司、江苏丹阳金陵盆景园艺社、扬州晓虹园、金陵半亩园、龙海市华兴格树盆景园、华景园、如皋市花木大世界、金陵盆景赏石博览园、海口锦园、一口轩、天宇盆景园、福建盆景示范基地、集美园林市政公司、广东东莞真趣园、广东英盛盆景园、水金山庄盆景园

中国盆景艺术家协会拥有本出版品图片和文字及设计创意的所有版权, 未经版权所有人书面批准, 一概不得以任何形式或方法转载和使用, 翻版或盗版创意必究。

Copyright and trademark registered by Chinese Penjing Artists Association. All rights reserved. No part of this publication may be reproduced or used without the written permission of the publisher.

法律顾问: 赵煜

Legal Counsel: Zhao Yu

本期发行总代理:

制版印刷: 北京利丰雅高长城印刷有限公司

读者凡发现本刊有掉页、残页、装订有误等印刷质量问题, 请直接将杂志邮寄到以下地址, 印刷厂将负责退换: 北京市通州区中关村科技园通州光机电一体化产业基地政府路2号 邮编101111, 联系人王莉, 电话: 010-59011332。



“云重枝垂紫作荫” 簕杜鹃 *Bougainvillea spectabilis* 宽 120cm 高 120cm

吴成发藏品 苏放摄影

“Lucky Cloud Shades Weeping Branches” Width: 120cm, Height: 120cm

Collector: Wu Chengfa, Photographer: Su Fang

《中国盆景赏石》考察完全球各地读者的反应后，听取中国出版界专家团队的专业建议决定提前结束试刊期，直接将新的一步跨入了2012年，在全球推出它的正式版2012—1，今后每年12集，作为一个国际一流水准的盆景传媒纽带，它将把全中国盆景人的心连在一起，不分高低，不分派别，不分地域，不分大小，它还将陆续把中国盆景用英语、日语、韩语、意大利语、西班牙语等多国语言的传向全世界，把全球盆景舞台的信息传递到中国。《中国盆景赏石》出版后，确实得到了大量来自全国及全世界盆景人的赞誉。在此引一篇读者的读后感，我们把它作为本期的代卷首语，你们收到《中国盆景赏石》后，看看是不是这样的呢？如果你们对《中国盆景赏石》有哪些提议改进和批评之处，请你们快些把意见寄来，我们等待着……祝所有会员和读者2012年新年快乐，盆景美丽，万事如意！

——《中国盆景赏石》
总出版人、总编辑 苏放



你是否一直在为你的案头寻找一本世界级的中国盆景读物，它不但拥有你想要的，而且远远超出了你想要的。它不是让你随便翻一遍了事，而是会让你夜不能寐，反复翻阅仍不能释手。我在读中国林业出版社出版的《中国盆景赏石》时就是这样。

如果你和我一样，也是个盆景人，而你手中却没有《中国盆景赏石》，我会觉得你的生活中缺了样东西，你的日常盆景生活中缺了一道世界级的大餐！你问我为什么这样说？是因为很多人看到《中国盆景赏石》后都这样说，不信，你可以问问他们我说的对不对。

它的第一个与众不同就是能帮助世界上每一个爱盆景的人立刻打开一扇进入全中国乃至全球盆景舞台的大门！不管你是谁，只要你爱盆景，它都能在一瞬间，让全中国甚至全世界的盆景同好都看见你，让你成为这个舞台上的一分子！迄今为止，这是世界上第一本能做到这一点的盆景出版物。

2010年元旦，厦门鼓浪屿的海波，倾听了中国盆景艺术家协会第五届会员代表大会的召开。会议议程中推出中国盆景艺术家协会会长苏放先生一个重要的空前的创意：就是将出版中国盆景界第一本面向全球传递中国盆景声音的国际一流的中文盆景读物，于是，全国盆景协会的会员们就有了一份迫切的期盼。好事多磨，2011年8月，《中国盆景赏石·2011①》终于从首都飞到了全国各地会员手中。现在，2012年的正式第一集也到读者手里了。

现在是2012年1月，中国盆景新的历史正式开始了。阿里巴巴也激动了：芝麻，开门了！而且是一扇如此时尚耀眼的大门！这扇门里不仅仅展示了中国盆景艺术瑰宝，也迎接你，迎接

芝麻，开启了一扇盆景的时尚之门

——评《中国盆景赏石》 文：璞子

我，迎接他。迎接全中国、全世界所有爱盆景的人，这是一个世界级的盆景大家庭的舞台。

题名方正，中英文双语，封面简约，2011年试出版的第1集封面设计得大气、经典，视觉之精美远超常人！

就在对《中国盆景赏石》的赞誉从全球纷至沓来的时候。接下来的2012年的第一期封面却并未满足地恪守上一期的成功，摇身一变，肆无忌惮的中国红扑面而来，托出了一个前所未见的大气、喜庆的新年封面，如此简单的红白两色，却运用得如此时尚、现代、简单、大气！这简直就是一本世界大牌顶级时尚杂志的画面！你是否见过如此肆无忌惮的完全不按“规矩”来的近乎霸气的设计者的自信？

这样的中国红只为了告诉你一件事：春天要来了，中国盆景的新春天也要来了！

打开《中国盆景赏石》的卷首，你会惊讶，因为不是广告，也不是什么大人物，而是中国盆景艺术家协会大批普通会员的集体照片占据了最主要的头版位置！你曾几何时见过一本国家级的权威传媒如此尊重地把最普通的会员照片放在最前面最重要的通常由广告或明星大牌们占据的头牌位置？

这说明了什么？这说明这确实是一本属于全中国最普通的盆景人的盆景读物！这说明其中的卷首词“我们来了”和“我们也来了”，是向全中国爱盆景的人吹响了集结号，预示着《中国盆景赏石》将成为集天下中国盆景人之合的一个历史殿堂级的艺术大家庭。

打开这本“封面故事”后的第一篇文章，你更会惊讶：中国盆景世界的文章里，曾几何时有过这样的有话直说、毫不遮掩、不讲情面、敢于向权威挑战

的声音？一上来就不讲空话、套话、一串串重磅炸弹级的专业评论短语扑面而来。全世界的盆景读物，谁曾经给世界盆景排过座次表？谁曾经说过中国盆景的这么多种种垢弊！不管你是否同意这些文章的观点，你都不能不承认，《中国盆景赏石》正式出版后就体现了一种世界级专业传媒才有的独立气质和追求真理的态度。当然，如果你不同意那些观点，完全可以写出更精彩反驳文字来，相信《中国盆景赏石》会给你一个最好的表现舞台！

往下看，文字与图片的排版布局，是绘画般的视觉上的唯美。摄影图片和盆景作品美轮美奂，精美得无懈可击，视觉冲击力前所未有、不容抗拒。这样的画面水准，确实超出了原来很多人对它的预期。

《中国盆景赏石·2011 ①》中，中国盆景艺术家协会的创始人苏本一老先生为中国盆景艺术作了承前启后的序言。开篇是十几幅经典的盆景摄影作品，其色彩、质感，却是墨香画韵，均高度迎合了阅读者的审美需求。

这两集中，有国内一流收藏家们美轮美奂的藏品展示，有中国一流大腕们展示专业盆景制作技艺的现场解说，有各方各协会组织的介绍（不分派别不分地域哦），有加入协会的流程及办法；有学术类的专题，有走出国门的视野，更有详尽、细致的专业养护管理盆景的综合门类科技知识；有盆景艺术大师指导性的理论文章，有会员参与各项艺术活动的场景……一切都是那么得亲切、融洽、激动人心。所有的内容，不是很规范地作以类别排版，而是互相穿插，让阅读者的思维和视觉随着精美卡片般的纸张，轻松地跳跃着阅读、欣赏。嵌入式文字，是家常般的絮语，让盆景人

能在这里找到想要的人、物、信息、精神和家的感觉。每一个内容，均是图文并茂地形象而切近地展示，让您感到绝对是在欣赏一本琳琅满目的画册，明朗、了然。

盆景人们的艺术之路，是漫漫求索的过程，一本盆景人喜爱的读物定能指引出路途的方向，与爱好者们形影不离，相伴一生，《中国盆景赏石》正是这样充溢了“挥手之间”的气势，引领了当代中国盆景人前进的方向。

作为如此负载重重的《中国盆景赏石》，不愧营造了一方高雅的艺术圣地，足以让人仰视。这是一个盆景人的家，一个所有盆景爱好者的家，一个容纳全国会员和不同派别、地域的读者的家，一个不断繁荣的家；而家的概念，最朴素的就是，关心每一位读者，每一位会员，让每一位读者和会员在这个家中，都能找到一切自己想要的东西，这才温暖，这才留恋，这才感觉到心灵对艺术的皈依。而《中国盆景赏石》，就是这个家的最好的形式。客观地说：如此的创意，这样的画面、纸张、编排、制作水准，蓦然间为中国盆景出版事业提供了一个全新的行业标准。身边的很多朋友也都在说，这美感震撼人心，以后我们再做盆景书和画册，就要照这个样子来！学它的做法！

听闻BCI理事长肯平斯基先生收到此书后对它大加赞誉。亚太盆景赏石联盟名誉理事长麦培满、陈苍兴先生等更兴奋她表示：《中国盆景赏石》是全球盆景界华人的骄傲！它定将会成为中国盆景文化在全世界推广的一个里程碑式的标志和最称职的文化大使。

这本一年12集的《中国盆景赏石》是不是将成为你案头众多书刊中最喜欢的那一本？这个答案只有你知道，是吗？



封面：“舞韵”红果 柯成昆藏品 摄影：阿达

Cover Art: "Dancing Melody" Collector: Ke Chengkun Photographer: A Da

封二和扉页：我们也来了

Inside Front Cover & Title Page: WE ARE COMING TOO

封三：“叠翠”小叶罗汉松 *Podocarpus macrophyllus* var. *maki* 李正银藏品

"Laminated Green" Shortleaf Podocarpus Collector: Li Zhengyin

封四：大阪松 *Pinus parviflora* 'Aurea' 遂苑藏品

Inside Back Cover: Collector: Suiyuan Garden

04 卷首语：芝麻，开启了一扇盆景的时尚之门——评《中国盆景赏石》文：璞子

Preamble: A Fashion Way for Penjing——China Penjing & Scholar's Rocks

Author: Pu Zi

封面故事 Cover Story

盆景影响力中国行

Penjing Influence in China

17 封面作品评点 点评：徐昊、徐伟华、郑建明

Cover Art Comment Commentators: Xu Hao/Xu Weihua/Zheng Jianming

18 我的标准——柯成昆谈盆景收藏 受访人：柯成昆 访问者：CP

My Standard about Penjing Collection Respondent: Ke Chengkun

话题 Issue

31 从世界各国和地区的盆景座次排名表说起（连载一）文：李国安

My Worldwide Penjing League Table (Serial I) Author: Li Guo'an

专题 Subject

34 中日盆景对比面面观——苏放与须藤雨伯的对话（连载二）【中文版】受访人：须藤雨伯

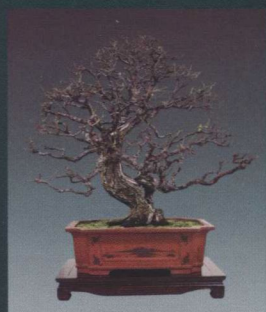
Aspects of China & Japan Penjing Comparison——Dialogue Between Su Fang & Sudo Uhaku (Serial II) [Chinese Version] Respondent: Sudo Uhaku

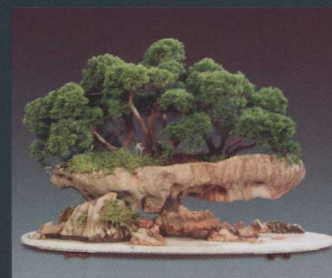
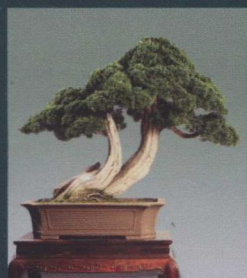
36 国外盆景的发展与中国盆景的复兴（连载二）文：赵庆泉

The Development of Foreign Penjing & the Revival of Chinese Penjing (Serial II) Author: Zhao Qingquan

38 关于中国大陆、中国台湾、日本三地的盆景访谈（连载二）受访人：梁悦美

Interview on Penjing in China Mainland, China Taiwan & Japan (Serial II) Respondent: Amy Liang





78 盆景展览评比之我见 文：谢克英

On Penjing Exhibition & Competition Author: Xie Keying

82 植于沃土的金陵文人树盆景 文：于锐

On Jinling Scholar Tree Penjing Author: Yu Rui

中国现场 On-the-spot

42 不是非凡无法成就经典——台湾真柏盆景制作纪实 制作：樊顺利 摄影、撰文：胡光生

A Processor Record on Taiwan Juniperus chinensis var. sargentii Processor: Fan Shunli Photographer/Author: Hu Guangsheng

48 取之精华，天人合一——真柏制作 制作：徐方骅 点评：徐昊

Process of Chinese Juniper Work Processor: Xu Fanghua Commentator: Xu Hao

盆景中国 Penjing China

52 中国盆景的目光聚焦北海 中国盆景艺术家协会 2011 年盛大典礼——2011 “中国盆景艺术大师”荣誉证书颁证仪式在广西北海隆重举行

Chinese Penjing Focused on Beihai City China Penjing Artists Association

Hosted a Grand Ceremony in 2011 Beihai, Guangxi Province—the 2011 “China Penjing Art Masters” “Honorary Certification Ceremony

54 2011 中国盆景艺术大师颁证典礼颁证辞 颁证人：苏放

2011 China Penjing Art Masters Certification Ceremony Address Speaker: Su Fang

60 中国盆景历史性的全新技术标杆——2011 首批中国盆景技师和中国盆景高级技师评比在江苏南通揭晓

The Establishment of Historic New Criterion for Chinese Penjing Technology—The First Group of 2011 China Penjing Technicians & Senior Technicians Rated and Announced in Nantong, Jiangsu Province

62 2011 中国盆景技师基本评审条件和办法

China Penjing Technicians' Rating Requirements & Implement Method

63 2011 首批中国盆景高级技师名单、2011 首批中国盆景技师名单

List of 2011 First Group of China Penjing Senior Technicians & List of 2011 First Group of China Penjing Technicians





64 中国盆景艺术家协会中国盆景高级技师、中国盆景技师申请表
Application Forms for China Penjing Senior Technicians & China Penjing Technicians of China Penjing Artist Association

66 中国盆景艺术家协会推出换届后的首次大型盆景展会活动——2011 中国盆景久发杯精品展在江苏南通推出

5th China Penjing Artists Association Council Hosted Its First Sub-National Exhibition——2011 China Top Quality Penjing Jiufa Cup Exhibition Opening Ceremony Held in Nantong, Jiangsu Province

72 2011 年中国盆景“久发杯”精品展获奖名单
Awards List of 2011 China Top Quality Penjing Jiufa Cup Exhibition

74 第九届粤、港、澳、台盆景艺术博览会暨广州市花都第五届赏石博览会在花都隆重推出 文：余博强

9th Hong Kong, Macao, Taiwan and Guangdong Penjing Art Fair Cum 5th Guangzhou Huadu Scholar's Rocks Exhibition Author: She Boqiang

76 中国盆景人怀念张世藩先生——中国盆景艺术家协会前常务副会长秘书长及现任总顾问张世藩先生于 2011 年 12 月 5 日在京逝世
Chinese Penjing People Cherish the Memory of Mr. Zhang Shifan——China

Penjing Artists Association Former Vice President, Secretary General & Current Chief Consultant Mr. Zhang Shifan died in Beijing December 5, 2011

84 如何成为我们的一员
How to Join as a Reader of Us

86 寻人启事
Search Notices

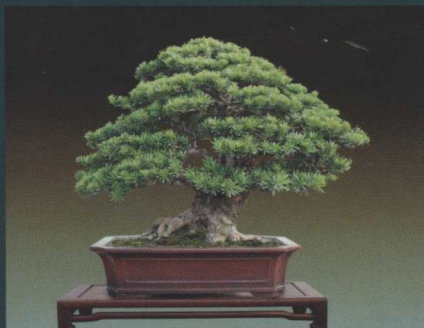
国际盆景世界 Penjing International

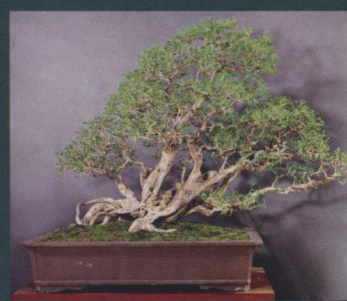
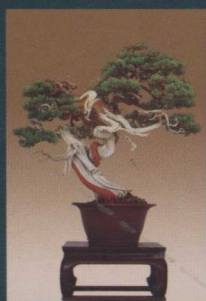
87 封面：真柏 *Juniperus chinensis* var. *sargentii* 【日本】山田登美男藏品
Cover Work: Chinese Juniper Collector: [Japan] Yamada Tomio

88 第 11 届亚太盆栽水石大会于 2011 年 11 月 18 日至 21 日在日本高松推出【英文版】

The 11th ASPAC Bonsai and Suiseki Convention & Exhibition was Unveiled in Takamatsu City, Japan on Nov.18~21, 2011[Chinese & English Version]

98 中日盆景对比面面观——苏放与须藤雨伯的对话（连载二）【英文版】受访人：须





藤雨伯

Aspects of China& Japan Penjing Comparison——Dialogue Between Su Fang & Sudo Uhaku (Serial II) [English Version] Respondent: Sudo Uhaku

101 禅话盆景与盆栽 (连载二) 【英文版】 文:徐民凯

Buddhist Philosophy about Penjing and Bonsai (Serial II) [English Version]
Author : Xu Minkai

104 中国盆景艺术家协会推出换届后的首次大型盆景展会活动——2011 中国盆景久发杯精品展在江苏南通推出【英文版】

5th China Penjing Artists Association Council Hosted Its First Sub-National Exhibition——2011 China Top Quality Penjing Jiufa Cup Exhibition Opening Ceremony Held in Nantong, Jiangsu Province [English Edition]

108 第 86 届国风盆栽展将于 2012 年 2 月 4 日至 10 日在日本东京举办【中英文版】
86th Japan Kokufu-ten Bonsai Exhibition will be Unveiled in Tokyo Feb. 4~10, 2012[Chinese & English Version]

106 日本盆景活动消息四则【中英文版】

Four Japan Penjing Activities News [Chinese & English Version]

养护与管理 Conservation and Management

110 植物生理 (连载 2) 文:梁悦美

Physiological Knowledge of Penjing Plants (Serial II) Author: Amy Liang

112 浅谈山松盆景以根代干法 文:潘涛

Replace Trunk by Roots in Redpine Penjing Works Author: Pan Tao

116 金弹子如何养护 文:余博强

Appreciation of an Ancient Red Porcelain Pot

古盆中国 Ancient Pot Appreciation

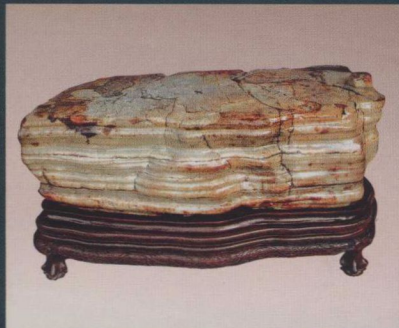
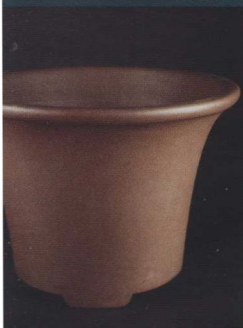
118 紫砂古盆铭器鉴赏

Appreciation of A Red Porcelain Ancient Pot

赏石中国 China Scholar' s Rocks

122 论具象观赏石的赏析 文:雷敬敷

On Figurative Scholar' s Rocks Appreciation Author: Lei Jingfu



VIEW CHINA

景色中国



雀梅 *Sageretia theezans* 宽 110cm 高 70cm 张新华藏品
Width: 110cm, Height: 70cm Collector: Zhang Xinhua



"岭南古韵" 雀梅 *Sageretia theezans* 高 100cm 宽 160cm 何兆良藏品
"Lingnan Work with Archaic Rhyme" Width: 100cm, Length: 160cm Collector: He Zhaoliang

VIEW CHINA

景色中国



“山水清音” 真柏 *Juniperus chinensis* var. *sargentii* 宽 120cm 高 40cm 曹克亭藏品 苏放摄影
“Voiceless Landscape” Chinese Juniper Width:120cm, Height: 40cm Collector: Cao Keting, Photographer: Su Fang



“奔腾” 雀梅 *Sageretia theezans* 宽 110cm 高 98cm 罗汉生藏品 苏放摄影
“Gallop” Width: 110cm, Height: 98cm Collector: Luo Hansheng, Photographer: Su Fang

VIEW CHINA

景色中国



“俏在新雨时” 红果 *Stranvaesia davidiana* 高 100cm 徐闻藏品
“Beauty in Spring Rain” Height: 100cm Collector: Xu Wen



真柏 *Juniperus chinensis* var. *sargentii* 高 60cm 飘长 60cm 陈明兴藏品 苏放摄影
Chinese Juniper Height: 60cm, Branch: 60cm Collector: Chen Mingxing, Photographer: Su Fang

封面故事
Cover Story

盆景影响力中国行
Penjing Influence in China

封面作品:
Cover Work

“舞韵”

"Dancing Melody"

树种: 红果
宽 146 cm 高 120cm
柯成昆藏品
摄影: 阿达
Species: *Stranvaesia davidiana*
Width: 146 cm Height: 120cm
Collector: Ke Chengkun
Photographer: A Da

